SAMSUNG

SGH-E740
Felhasználói útmutató

Fontos biztonsági előírások

☑ Az itt szereplő utasítások be nem tartása veszélyes, illetve törvénybe ütköző lehet.

Szerzői jogi információk

- A Bluetooth® a Bluetooth SIG, Inc. bejegyzett védjegye világszerte.
  Bluetooth QD ID: B012417
- A Java™ a Sun Microsystems, Inc. védjegye vagy bejegyzett védjegye.
- A Windows Media Player® a Microsoft Corporation bejegyzett védjegye.

Az úton első a biztonság

Autóvezetés közben ne használjuk a mobiltelefont, előbb álljunk félre a járművel.

Tankoláskor kapcsoljuk ki a telefont

Üzemanyagtöltő állomáson (benzinkútnál), illetve üzemanyagok és vegyszerek közelében ne használjuk a telefont.

Repülőgépen kapcsoljuk ki

A mobiltelefonok interferenciát okozhatnak. Repülőgépen történő használatuk törvénybe ütköző és egyben veszélyes is.

Egészségügyi berendezések közelében kapcsoljuk ki

A kórházakban és egyéb egészségügyi létesítményekben számos olyan berendezés működik, amelyek érzékenyek a rádiófrekvenciás sugárzásra. Tartsuk be a mobiltelefon használatára vonatkozó törvényeket és előírásokat.

Interferencia

A mobiltelefont érhetik olyan rádiófrekvenciás zavarok, amelyek befolyásolhatják a készülék teljesítményét.

Különleges előírások

Tartsuk be a tartózkodási helyünkön érvényben lévő különleges előírásokat, és minden esetben kapcsoljuk ki a mobiltelefont, ha annak használata tilos, vagy ha az interferenciát vagy egyéb módon veszélyt okoz.

Vízállóság

A telefonkészülék nem vízálló. Tartsuk szárazon.

Normál használat

A telefont használata közben tartsuk normál helyzetben (a fülünkhöz tartva). Kerüljük a bekapcsolt telefon antennájának érintését.

Segélykérő hívások

Írjuk be a tartózkodási helyünknek megfelelő segélykérő telefonszámot, majd nyomjuk meg a gombot.

Tartsuk távol a telefont kisgyermekektől

A telefont és alkatrészeit, beleértve minden tartozékot, kisgyermekek számára elérhetetlen helyen tartsuk.

Tartozékok és akkumulátorok

Csak a Samsung által jóváhagyott akkumulátorokat és tartozékokat (például fülhallgatókat vagy PC-adatkábeleket) használjunk. A nem hivatalos alkatrészek használata káros lehet ránk és a készülékre nézve egyaránt, ráadásul veszélyes is lehet.

- A telefon felrobbanhat, ha nem a megfelelő típusú akkumulátort használjuk.
- A használt akkumulátorokat a helyi előírásoknak megfelelően helyezzük el. Az akkumulátorok kezelésével kapcsolatos további információk a 47. oldalon találhatóak.

A fülhallgató huzamosabb ideig és nagy hangerő mellett történő használata halláskárosodást okozhat.

Szakszerviz

A telefon javítását kizárólag a megfelelő szakember végezheti.

Részletes információkért lásd az "Egészségvédelmi és biztonsági tudnivalók" című 46. oldalon.

Tudnivalók a Felhasználói útmutatóról

Ez a Felhasználói útmutató a telefon használatáról nyújt összefoglaló információkat.

Az útmutatóban a következő, utasításokat jelölő ikonok fordulnak elő:

☑	A biztonsággal, illetve a telefon használatával kapcsolatos megjelölt információkat gondosan át kell olvasni.
→	A navigációs gombok megnyomásával a megfelelő opcióra kell lapoznunk, majd ki kell választanunk azt.
[ ]	A telefon valamelyik gombja, Például: [ ]
< >	Olyan programgombot jelöl, amelynek funkciója a telefon kijelzőjén látható. Például: <**Menü**>

- **Fényképezőgép és videokamera**

  A telefonon található kameramodul használatával fénykép és videofelvétel készíthető.

A telefon speciális funkciói

- **Szinkronizálás Windows Media Player-el**

  Zenefájlokat másolhat a telefonra közvetlenül a Windows Media Player-ből.

- **Zenelejátszó**

  A telefont zenelejátszóként használva zenefájlokat hallgathat. Zenehallgatás közben használhatja a telefon egyéb funkcióit.

- **FM rádió**

  Bárhol, bármikor hallgathatja kedvenc rádióállomásait.

- **Digitális adatnyomtatás**

  Közvetlenül a telefonból nyomtathat ki képeket, üzeneteket és más személyes adatokat.

- **Bluetooth**

  A vezeték nélküli, ingyenes Bluetooth technológia segítségével médiafájlokat és személyes adatokat továbbíthat, valamint más eszközökkel létesíthet kapcsolatot.

- **Offline üzemmód**

  A telefon átkapcsolásával a nem vezeték nélküli funkciókat használhatja repülőgépen.

- **MMS (Multimédiás üzenetküldési szolgáltatás)**

  Szöveget, képet, videót és hangot vagy ezek kombinációját tartalmazó MMS-üzeneteket küldhet és fogadhat.

- **e-mail**

  Kép-, videó- és hangmellékleteket tartalmazó e-mail üzeneteket küldhet és fogadhat.

- **Java**

  Játszhat a beépített Java™ alapú játékokkal, és új játékokat is letölthet.

- **Hangrögzítő**

  Emlékeztetőket és egyéb hangokat rögzíthet.

Tartalom

Kicsomagolás **6**

Ellenőrizze, hogy megvan-e minden elem

Használatbavétel **6**

A készülék működésbe helyezésének első lépései

A telefon összeállítása és feltöltése 6
Be- és kikapcsolás 7
A telefon 7
A gombok és a kijelző 8
A menüfunkciók használata 12
Szövegbevitel 12
A telefon testreszabása 14
Opcionális memóriakártya használata 16

Több, mint telefon **18**

A hívási funkciók, fényképezés, zenelejátszás, webböngészés és egyéb különleges szolgáltatások alapjai

Hívás kezdeményezése és fogadása 18
A fényképezőgép használata 19
Zenelejátszás 21
Rádióhallgatás 25
Böngészés az interneten 27
A Telefonkönyv használata 27
Üzenetküldés 28
Üzenetek megtekintése 30
A Bluetooth használata 31

Menüfunkciók **34**

Az összes menüpont felsorolása

Egészségvédelmi és biztonsági tudnivalók **46**

Műszaki adatok (Minőségtanúsítás) **54**

A menüfunkciók áttekintése

A menürendszer megnyitásához készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombo

1 Hívásnapló

1 Híváslista
2 Nem fogadott hívások
3 Tárcsázott hívások
4 Fogadott hívások
5 Összes törlése
6 Hívásidő
7 Híváskölts[1]

2 Telefonkönyv

1 Névkeresés
2 Fixlista számok[1]
3 Új bejegyzés
4 Csoport
5 Gyorshívás
6 Saját névjegykártya
7 Saját szám
8 Számkezelő
9 Szolgáltatáshívó szám[1]

3 Zenék

4 Böngésző

1 Honlap
2 Könyvjelzők
3 Cím megadása
4 Gyorsítótár ürítése
5 Profilbeállítások
6 Aktuális profil

5 Üzenetek

1 Üzenet létrehozása
2 Saját üzenetek
3 Sablonok
4 Összes törlése
5 Beállítások
6 Segélykérő üzenetek
7 Hírszolgálati üzenetek
8 Memóriaállapot

6 Saját fájlok

1 Képek
2 Videók
3 Zenék
4 Hangok

6 Saját fájlok

5 Egyéb fájlok
6 Memóriakártya[2]
7 Memóriaállapot

7 Szervező

1 Naptár
2 Jegyzetek
3 Világóra
4 Számológép
5 Mértékegység átváltó
6 Időzítő
7 Stopperóra

8 Fényképező

1 Fényképezés
2 Videófelvétel
3 A Saját fotók megnyitása
4 A Saját videofelvételek megnyitása

9 FM rádió

* Alkalmazások

1 Hangrögzítő
2 Képszerkesztő
3 Bluetooth
4 JAVA alkalmazások
5 SIM alkalmazások eszköztár[1]

0 Ébresztőóra

Beállítások

1 Idő és dátum
2 Telefonbeállítások
3 Kijelzés beállítások
4 Hangbeállítások
5 Világítás beállításai
6 Hálózati szolgáltatások
7 Biztonsági beállítások
8 Memória beállítások
9 Gyári beállítások visszaállítása
10 Kulcskezelés

1. Csak akkor érhető el, ha a SIM-kártya támogatja.
2. Csak akkor érhető el, ha a memóriakártya be van helyezve.

Kicsomagolás

Ellenőrizze, hogy megvan-e minden elem

- Telefon
- Töltő
- Akkumulátor
- Felhasználói útmutató
- Számítógépes adatkábel

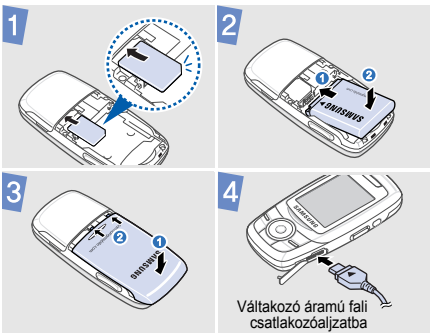
Számos kiegészítő tartozékot is vásárolhat a helyi Samsung értékesítőtől.

A telefonhoz tartozó és a Samsung forgalmazóktól beszerezhető kiegészítő tartozékok országonként és szolgáltatónként eltérőek lehetnek.

Használatbavétel

A készülék működésbe helyezésének első lépései

A telefon összeállítása és feltöltése



Az akkumulátor fedelének eltávolítása

Be- és kikapcsolás

Bekapcsolás	1. Nyissa ki a telefont. 2. Hosszan nyomja le a [ ] gombot. 3. Szükség esetén írja be a PIN-kódot, majd nyomja meg az <**OK**> gombot.
Kikapcsolás	1. Nyissa ki a telefont. 2. Hosszan nyomja le a [ ] gombot.

A telefon

Elölnézet

Hátulnézet

- A telefon bezárásakor elindul a zenelejátszó. A zenelejátszóval kapcsolatos részleteket lásd: 23. oldalon. A zenelejátszó bezárásához nyomja meg a [ ] gombot.
- Amikor a telefont bezárja és kikapcsol a kijelző, a telefon lezárja a külső billentyűket. A billentyűk kioldásához nyomja meg a <**Felold**>, majd az <**OK**> gombot.

A gombok és a kijelző

Gombok

	A kijelző alsó sorában megjelenő művelet végrehajtása.
	Készenléti állapotban az alábbi menük közvetlenül elérhetők: • Fel: Saját menü üzemmód • Le/Balra/Jobbra: Kedvenc menüpontjai A menürendszerben a menüpontok között lapozhat vele. A tárcsa forgatásával lapozhat a menüpontok között.
	Készenléti állapotban a webböngésző elindítása. Menü módban a kijelölt opció kiválasztására vagy a beírt érték jóváhagyására szolgál.

Hívás kezdeményezése, illetve fogadása.

Készenléti állapotban megjeleníti az utoljára hívott, fogadott és nem fogadott hívásokhoz tartozó telefonszámokat.

Karakterek törlése a kijelzőn, vagy alkalmazások elemeinek törlése.

Hosszan nyomja meg a telefon be-, illetve kikapcsolásához.

Hívás befejezése.

Menü módban a bevitt adatok törlése és visszatérés készenléti állapotba.

Számok, betűk és egyes különleges karakterek beírása.

Ha készenléti állapotban hosszan megnyomja az [**1**] gombot, a hangposta-központot érheti el. Nemzetközi előhívószám beírásához hosszan nyomja meg a [**0**] gombot.

Speciális karakterek bevitele vagy speciális funkciók végrehajtása.

Készenléti állapotban hosszan nyomja meg a [**#**] gombot a Halk üzemmód be- illetve kikapcsolásához. Ha a számok közé szünetet szeretne tenni, hosszan nyomja meg a [*****] gombot.

A telefon hangerejének szabályozása.

Készenléti állapotban a zenefájlok lejátszására illetve a lejátszás szüneteltetése szolgál. A zenelejátszó elindításához hosszan nyomja meg.

A fényképező bekapcsolásához készenléti állapotban hosszan nyomja meg a gombot.

Fényképező módban fényképet vagy videofelvételt készíthet.

Ikonok

A telefon állapotának jelzésére a következő ikonok jelenhetnek meg a kijelző felső sorában. A kijelzőn megjelenő ikonok országonként és szolgáltatónként változhatnak.

	Térerő
	Hívás folyamatban
	Szolgáltatási területen kívül vagy offline üzemmód
	Ébresztő bekapcsolva
	A Segélykérő üzenet funkció aktív
	Új üzenet: • : Szöveges üzenet vagy hangposta üzenet • : Multimédia üzenet • : e-mail
	A hívásátirányítás funkció aktív
	Bluetooth szolgáltatás aktív
	Bluetooth fülhallgató vagy autós kihangosító csatlakoztatva
	GPRS szolgáltatás állapotjelző • Kék: EDGE hálozatra bejelentkezve • Piros: Adatátvitel a GPRS hálózaton

	EDGE szolgáltatás állapotjelző • Kék: EDGE hálózatra bejelentkezve • Piros: Adatátvitel az EDGE hálózaton
	Saját zóna
	Munkahelyi zóna
	Internetes böngészés
	Memóriakártya behelyezve
	Zenelejátszás folyamatban
	Zenelejátszás felfüggesztve
	FM rádió bekapcsolva

	Halk üzemmód (rezgés)
	Halk üzemmód (néma)
	Csengetés típusa • Nincs ikon: Dallam • : Erősödő dallam • : Rezgés • : Dallam és rezgés • : Erősödő dallam és rezgés • : Rezgés, majd dallam • : Dallam, majd rezgés
	Az akkumulátor töltöttségi szintje

A menüfunkciók használata

Opciók kiválasztása	1. Nyomja meg a kívánt programgombot. 2. A következő, illetve az előző opcióra ugráshoz használja a mozgatógombokat. 3. A megjelenő funkció vagy a kijelölt menüpont kiválasztásához nyomja meg a <**Választ**> vagy a [ ] gombot. 4. A menüben egy szinttel feljebb lépéshez nyomja meg a <**Vissza**> gombot. Készenléti állapotba való visszatéréshez nyomja meg a [ ] gombot.
A menüszámok használata	Nyomja meg a kívánt opcióhoz tartozó számbillentyűt.

Szövegbevitel

A szövegbeviteli mód módosítása	• A T9 és az ABC üzemmód közötti váltáshoz hosszan nyomja meg a [*] gombot. • A kis- és nagybetűk közötti váltáshoz, illetve a Szám üzemmód aktiválásához nyomja meg a [*] gombot. • A Szimbólum mód aktiválásához hosszan nyomja le a [#] gombot.

ABC üzemmód	Szó beírása: Nyomja meg a megfelelő gombot többször, amíg a kijelzőn meg nem jelenik a kívánt karakter.
T9 üzemmód	Szó beírása: 1. A [**2**]–[**9**] gombok megnyomásával kezdje el beírni a szót. 2. Írja be a teljes szót, mielőtt szerkesztené vagy törölné a bevitt karaktereket. 3. Amennyiben a szó helyesen jelenik meg, szóköz beszúrásához nyomja meg a [**#**] gombot. Ha másik szót szeretett volna beírni, a választható lehetőségek megjelenítéséhez nyomja meg a [**0**] gombot.

Szám üzemmód	A számjegyek beírásához nyomja meg a megfelelő számgombokat.
Szimbólum üzemmód	Szimbólum kiválasztásához nyomja meg a megfelelő számgombot.
Egyéb műveletek	• Írásjelek és speciális karakterek beírásához nyomja meg az [**1**] gombot. • Szóköz beírásához nyomja meg a [**#**] gombot. • A kurzort a mozgatógombokkal mozgathatja. • Karaktereket egyenként a [**C**] gomb megnyomásával törölhet. • A [**C**] gombot hosszan megnyomva a kijelző teljes tartalma törölhető.

A telefon testreszabása

A kijelző nyelve

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Telefonbeállítások** → **Nyelv** menüpontot.
2. Válasszon nyelvet.

A hívás csengőhangja

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Hangbeállítások** → **Bejövő hívás** → **Csengőhang** menüpontot.
2. A [Balra] vagy a [Jobbra] gomb megnyomásával érheti el a csengőhang-kategóriát.
3. A csengőhang kiválasztásához használja a [Fel] vagy a [Le] gombot.
4. Nyomja meg a <**Tárol**> gombot.

Billentyűzet hangereje

Készenléti állapotban a [▲/▼] gombbal állíthatja be a billentyűzet hangerejét.

Készenléti állapotban megjelenő háttér

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Kijelzés beállítások** → **Háttérkép** pontot.
2. A **Normál** lehetőség kiválasztásához nyomja meg a [Balra] vagy a [Jobbra] gombot.

3. **Háttérkép** kiválasztása.
4. Válasszon képkategóriát.
5. Válasszon ki egy képet.
6. Nyomja meg a <**Tárol**> gombot.

A menü színe

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Kijelzés beállítások** → **Menüszín** menüpontot.
2. Válasszon ki egy színsémát.

Gyorsbillentyűk

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Telefonbeállítások** → **Gyorsbillentyűk** menüpontot.
2. Válasszon ki egy gombot.
3. Válassza ki a hozzárendelendő menüt.

Halk üzemmód

A telefont átkapcsolhatja Halk üzemmódba is, hogy ne zavarjon másokat.

Készenléti állapotban hosszan nyomja meg a [#] gombot.

Telefonzár

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Biztonsági beállítások** → **Telefonzár** menüpontot.
2. Válassza az **Engedélyez** menüpontot.
3. Írja be az új, 4–8 számjegyből álló jelszót, majd nyomja meg az <**OK**> gombot.
4. Írja be ismét az új jelszót, majd nyomja meg az <**OK**> gombot.

Opcionális memóriakártya használata

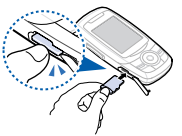
Fontos tudnivalók a memória-kártyáról

- A gyakori törlés és újraírás lerövidíti a kártya élettartamát.
- Adatok olvasása vagy átvitele közben ne vegye ki a kártyát a telefonból, és ne kapcsolja ki a készüléket. Ez adatvesztést okozhat, illetve károsíthatja a kártyát vagy a telefont.
- Óvja a kártyát az erős rázkódástól.
- Ne érintse meg a kártya kivezetéseit kézzel vagy fémtárgyakkal. Ha szükséges, puha ruhával tisztítsa meg a kártyát.

- Tartsa távol a kártyákat kisgyermekektől és háziállatoktól.
- Ügyeljen arra, hogy a kártyák ne kerüljenek elektrosztatikus kisülésnek, illetve elektromos zajnak kitett helyre.

A memóriakártya behelyezése

1. Helyezze a kártyát a kártyanyílásba úgy, hogy a címkés oldala felfelé nézzen.



2. Nyomja a kártyát addig, amíg be nem pattan a helyére.

A memóriakártya eltávolítása

1. Nyomja meg a kártyát a telefonból való kioldásához.
2. Húzza ki a kártyát a kártyanyílásból.

Több, mint telefon

A hívási funkciók, fényképezés, zenelejátszás, webböngészés és egyéb különleges szolgáltatások alapjai

Hívás kezdeményezése és fogadása

Hívás indítása

1. Készenléti állapotban írja be a telefonszámot a körzetszámmal együtt.
2. Nyomja meg a [ ] gombot.
   A hangerő beállításához nyomja meg a [▲/▼] gombot.
3. A hívást a [ ] gomb megnyomásával fejezheti be.

Hívás fogadása

1. Amikor cseng a telefon, nyomja meg a [ ] gombot.
2. A hívást a [ ] gomb megnyomásával fejezheti be.

A kihangosítás funkció használata

A hangszóró bekapcsolásához telefonálás közben nyomja meg a [ ], majd az <**Igen**> gombot.

Ha újra a szokásos hallgatót szeretné használni, nyomja meg újra a [ ] gombot.

Konferencia-hívás felépítése

1. Hívás közben tárcsázza a második résztvevőt.
   Az első hívást tartja a telefon.
2. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Konferenciába kapcsol** menüpontot.
3. A további résztvevők bekapcsolásához ismételje meg az 1. és 2. lépést.
4. Konferenciabeszélgetés közben:
   - Ha az egyik résztvevővel magánbeszélgetést szeretne folytatni, nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Magánbeszélgetés** menüpontot.
   - Ha valamelyik résztvevőt ki szeretné zárni a konferenciabeszélgetésből, nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Töröl** menüpontot.
5. A konferenciabeszélgetés befejezéséhez nyomja meg a [ ] gombot.

A fényképezőgép használata

Fényképezés

1. A fényképező bekapcsolásához készenléti állapotban hosszan nyomja meg a [ ] gombot.
2. Irányítsa a lencsét a tárgyra, és hajtsa végre a kívánt beállításokat.

3. A [ ] vagy a [ ] gomb megnyomásával készítse el a fényképet. A telefon automatikusan menti a fényképet.
4. Újabb fénykép készítéséhez nyomja meg a <**Vissza**> gombot.

A fényképek megtekintése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a [ ] gombot, majd válassza **A Saját fotók megnyitása** menüpontot.
2. Válassza ki a kívánt fényképet.

Videofelvétel készítése

1. A fényképező bekapcsolásához készenléti állapotban hosszan nyomja meg a [ ] gombot.
2. Videofelvétel üzemmódra kapcsoláshoz nyomja meg az [**1**] gombot.
3. A felvétel elindításához nyomja meg a [ ] vagy a [ ] gombot.
4. A felvétel leállításához nyomja meg a [ ], [ ] vagy a < > gombot. A telefon automatikusan menti a felvételt.
5. Ha újabb videofelvételt szeretne készíteni, nyomja meg a < > gombot.

Videó megtekintése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a [ ] gombot, majd válassza a **A Saját videofelvételek megnyitása** menüpontot.
2. Válassza ki a kívánt felvételt.

Zenelejátszás

A zenefájlok előkészítése

Az alábbi módszerek közül választhat:

- Letöltés a vezeték nélküli hálózatról.
- Letöltés számítógépről a külön beszerezhető Samsung PC Studio program segítségével.
- Fogadás Bluetooth kapcsolaton keresztül.
- Memóriakártyára másolás. Lásd a következő szakaszt.
- A zenefájlok szinkronizálása Windows Media Player-el. Lásd: 22. oldalon.

Zenefájlok másolása memória-kártyára

1. Helyezzen a telefonba egy memóriakártyát.
2. Készenléti állapotban nyomja meg a **<Menü>** gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Telefonbeállítások** → **USB beállítások** → **Háttértár** menüpontot.

3. Számítógépes adatkábel segítségével hozzon létre kapcsolatot a telefon és a számítógép között.
4. Válassza a **Mappa megnyitása a fájlok megtekintéséhez** menüpontot a számítógépen megjelenő előugró ablakban.
5. Másolja a fájlokat a számítógépről a memóriakártyára.
6. Amikor elkészült, bontsa a számítógép és a telefon közötti kapcsolatot.

Szinkronizálás Windows Media Player-el

A Windows Media Player 11-es verziójának segítségével szinkronizálhatja és a memóriakártyára másolhatja a zenefájlokat. Legalább 128 MB-os memóriakártyát használjon.

1. Készenléti állapotban nyomja meg a **<Menü>** gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Telefonbeállítások** → **USB beállítások** → **Media Player (MTP)** menüpontot.
2. Számítógépes adatkábel segítségével hozzon létre kapcsolatot a telefon és a számítógép között.

3. Válassza a **Digitális médiafájlok szinkronizálása az eszközre** menüpontot a számítógépen megjelenő előugró ablakban.
4. Írja be a telefon nevét és kattintson a **Befejezés** gombra.
5. Válassza ki és húzza át a szinkronizálni kívánt fájlokat a listára.
6. Kattintson a **Szinkronizálás indítása** lehetőségre.
7. Amikor a szinkronizálás befejeződött, bontsa a számítógép és a telefon közötti kapcsolatot.

- Szinkronizálás közben ne távolítsa el a memóriakártyát a telefonból, és ne húzza ki a számítógépes adatkábelt, mert az adatvesztéshez vagy hibás lejátszási listához vezethet.
- Amennyiben a telefonnal formatálja a memóriakártyát, a licencek és WM DRM fájlok is kitörlődnek.

Zenefájlok lejátszása

1. Készenléti állapotban hosszan nyomja meg a [ ] gombot.
2. A zenefájlok lejátszásához nyomja meg a [ ] gombot.
3. Lejátszás közben a következő gombokat használhatja:
   - : a lejátszás szüneteltetése vagy folytatása.

- Balra: a lejátszás újraindítása. Az előző zenefájlra visszatéréshez a lejátszás megkezdése után 3 másodpercen belül nyomja meg. Amennyiben a fájlban visszafelé kíván keresni, hosszan nyomja meg ezt a gombot.
- Jobbra: a következő fájlra ugrik. Amennyiben a fájlban előrefelé kíván keresni, hosszan nyomja meg ezt a gombot.
- Fel: lejátszási lista megnyitása.
- ▲/▼: a hangerő beállítása.

- Érintőtárcsa: forgassa, ha a fájlban előre és visszafelé kíván keresni.

4. A lejátszás megállításához nyomja meg a [Le] gombot.

Lejátszási lista készítése

Kedvenc zenéiből lejátszási listát készíthet a memóriakártyára.

1. A zenelejátszó képernyőn nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Lejátszási lista megnyitása** → **Összes** → **Lejátszási lista** lehetőséget.

2. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Lejátszási lista létrehozása** parancsot.
3. Adjon nevet a lejátszási listának, majd nyomja meg a [ ] gombot.
4. Válassza ki a hozzáadott lejátszási listát.
5. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Hozzáad** lehetőséget → majd egy forrást.
6. A kívánt lista vagy fájlok kijelöléséhez nyomja meg a <**Hozzáad**> gombot.
7. A zenefájlok lejátszásához nyomja meg a [ ] gombot.

Rádióhallgatás

Rádióhallgatás

1. Csatlakoztassa a készülékhez kapott fülhallgató csatlakozóját a telefon többfunkciós csatlakozóaljzatába.
2. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza az **FM rádió** menüpontot.
3. A [ ] gombot megnyomva kapcsolja be a rádiót.
4. A rádió első bekapcsolásakor az automatikus hangolás elindításához nyomja meg az <**Igen**> gombot.
   Az elérhető rádióállomásokat a telefon automatikusan elmenti.

5. A [Balra] és [Jobbra] gombok segítségével keresse meg a kívánt rádióállomást.
   VAGY: nyomja meg az <**Opciók**> gombot és válassza a **Beállított csatornák listája** menüpontot → majd egy rádióállomást.
6. A [⏻] gombot megnyomva kapcsolhatja ki a rádiót.

Rádióállomások mentése

Automatikus hangolással:

1. A rádió képernyőjén nyomja meg az <**Opciók**> gombot, majd válassza az **Automata hangolás** menüpontot.
2. Megerősítéshez nyomja meg az <**Igen**> gombot. Az elérhető rádióállomásokat a telefon automatikusan elmenti.

Kézi hangolással:

1. A rádió képernyőn nyomja meg a [Balra] vagy a [Jobbra] gombot, vagy forgassa az érintőtárcsát a kívánt rádióállomásra.
2. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Hozzáad a beállított csatornákhoz** lehetőséget.

Böngészés az interneten

A webböngésző indítása

Készenléti állapotban nyomja meg a [ ] gombot. Megnyílik a saját szolgáltatója weboldala.

Böngészés az interneten

- A böngésző elemei között a [Fel] vagy a [Le] gomb megnyomásával lapozhat.
- Adott elem kijelöléséhez nyomja meg a <> vagy a [ ] gombot.
- Ha vissza szeretne lépni az előző weblapra, nyomja meg a <**Vissza**> vagy a [**C**] gombot.
- Ha a kezdőlapra kíván visszalépni, hosszan nyomja meg a [**C**] gombot.
- A böngésző funkcióinak eléréséhez válassza a lehetőséget, vagy nyomja meg a [*] gombot.
- A telefon egyéb menüinek eléréséhez nyomja meg a [#] gombot.

A Telefonkönyv használata

Új névjegy felvétele

1. Készenléti állapotban írja be a telefonszámot.
2. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Tárol** menüpontot, → egy memóriahelyet, majd az → **Új** lehetőséget.

3. A **Telefon** elemhez válasszon egy számtípust.
4. Adja meg a névjegy adatait.
5. A bejegyzés mentéséhez nyomja meg a [ ] gombot vagy a <**Tárol**> menüpontot.

Névjegy keresése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Névjegyzék**> gombot.
2. Írja be a kívánt név első néhány betűjét.
3. Válasszon ki egy névjegyet.
4. Lapozzon a kívánt számhoz, majd a szám hívásához nyomja meg a [ ] gombot, vagy az adatok szerkesztéséhez nyomja meg a [ ] gombot.

Üzenetküldés

Szöveges üzenet küldése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza az **Üzenetek** → **Üzenet létrehozása** → **Szöveges üzenet** menüpontot.
2. Írja be az üzenet szövegét, majd nyomja meg az [ ] gombot.
3. Írja be a címzettek telefonszámát.
4. Az üzenet elküldéséhez nyomja meg az [ ] gombot.

Multimédia üzenet küldése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a **<Menü>** gombot, majd válassza az **Üzenetek** → **Üzenet létrehozása** → **Multimédia üzenet** menüpontot.
2. Válassza a **Tárgy** sort.
3. Írja be az üzenet tárgyát, majd nyomja meg az [ ] gombot.
4. Válassza a **Kép vagy videó** opciót, és adja hozzá a képet vagy videofelvételt.
5. Válassza a **Zene vagy hang** opciót, és adja hozzá a zenefájlt vagy a hangfájlt.
6. Válassza a **Szöveg** menüpontot.
7. Írja be az üzenet szövegét, majd nyomja meg az [ ] gombot.
8. Nyomja meg az **<Opciók>** gombot, majd válassza a **Küld** menüpontot.
9. Írja be a címzettek számát vagy e-mail címét.
10. Az üzenet elküldéséhez nyomja meg az [ ] gombot.

E-mail küldése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a **<Menü>** gombot, majd válassza az **Üzenetek** → **Üzenet létrehozása** → **Email** menüpontot.
2. Válassza a **Tárgy** sort.

3. Írja be az e-mail tárgyát, majd nyomja meg az [ ] gombot.
4. Válassza az **Üzenet** sort.
5. Írja be az e-mail szövegét, majd nyomja meg az [ ] gombot.
6. Válassza a **Fájl csatolása** menüpontot.
7. Csatolja az üzenethez a kívánt képet, videofelvételt, zene-, hang- vagy dokumentumfájlt.
8. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, majd válassza a **Küld** menüpontot.
9. Írja be az e-mail címeket.
10. Az e-mail elküldéséhez nyomja meg az [ ] gombot.

Üzenetek megtekintése

Szöveges üzenet megtekintése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza az **Üzenetek** → **Saját üzenetek** → **Beérkezett üzenetek** menüpontot.
2. Válassza ki a keresett szöveges üzenetet.

Multimédia üzenet megtekintése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza az **Üzenetek** → **Saját üzenetek** → **Beérkezett üzenetek** menüpontot.
2. Válasszon ki egy multimédia üzenetet.

e-mail megtekintése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a **<Menü>** gombot, és válassza az **Üzenetek** → **Saját üzenetek** → **Beérkezett email üzenetek** lehetőséget.
2. Válassza az **Új levelek lekérdezése** menüpontot.
3. Jelöljön ki egy e-mailt vagy egy e-mail fejlécet.
4. Ha fejlécet választott, az e-mail teljes szövegének elolvasásához nyomja meg az **<Opciók>** gombot, és válassza a **Fogadás** menüpontot.

A Bluetooth használata

A telefonkészülék támogatja a Bluetooth technológia használatát, amely lehetővé teszi, hogy vezeték nélkül csatlakozzon más Bluetooth-kapcsolatot használó készülékekhez, adatokat cseréljen azokkal, kihangosítón keresztül beszélgessen, illetve távolról vezérelje telefonját.

A Bluetooth bekapcsolása

1. Készenléti állapotban nyomja meg a **<Menü>** gombot, majd válassza az **Alkalmazások** → **Bluetooth** → **Aktiválás** → **Be** menüpontot.
2. Válassza a **Saját telefon felfedezhető** → **Be** menüpontot, hogy a többi eszköz megtalálhassa a telefonját.

Bluetooth-eszközök keresése és társítása

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válasza a **Alkalmazások** → **Bluetooth** → **Saját eszközök** → **Új eszköz keresése** menüpontot.
2. Válasszon ki egy eszközt.
3. Írja be a Bluetooth PIN-kódot vagy – ha van ilyen – a másik készülék Bluetooth PIN-kódját, majd nyomja meg az <**OK**> gombot.
   Amikor a másik készülék tulajdonosa is beírja ugyanezt a kódot, megtörténik a társítás.

Adatküldés

1. Nyissa meg a **Telefonkönyv**, **Saját fájlok**, **Naptár** vagy **Jegyzetek** alkalmazások egyikét.
2. Jelölje ki az elküldeni kívánt elemet.
3. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, majd válassza a **Tétel küldése** → **Bluetooth** menüpontot.
4. Névjegy küldésekor válassza ki, hogy mely adatokat szeretné elküldeni.
5. Eszköz keresése és kiválasztása.
6. Szükség esetén adja meg a Bluetooth PIN-kódot, majd nyomja meg az <**OK**> gombot.

Adatfogadás

1. Amikor egy eszköz megpróbálja elérni az ön telefonját, a kapcsolat engedélyezéséhez nyomja meg az **<Igen>** gombot.
2. Szükség esetén az **<Igen>** gomb megnyomásával erősítse meg, hogy kész a fogadásra.

Menüfunkciók

Az összes menüpont felsorolása

Ebben a szakaszban a telefon menüfunkcióinak rövid leírását tekintheti át.

Hívásnapló

Menü	Leírás
Híváslista, Nem fogadott hívások, Tárcsázott hívások, Fogadott hívások	A legutóbb tárcsázott, fogadott vagy nem fogadott hívások megtekintése.
Összes törlése	Az összes hívástípushoz tartozó összes bejegyzés törlése.
Hívásidő	A tárcsázott és a fogadott hívások időtartamának megtekintése.
Hívásköltség	A hívások költségeinek ellenőrzése, ha a SIM-kártya támogatja.

Telefonkönyv

Menü	Leírás
Névkeresés	A Telefonkönyvben lévő nevek és egyéb adatok keresése.

Menü	Leírás
Fixlista számok	Fixlista üzemmódban (FDN) létrehozhat egy partnerlistát. Ilyenkor – amennyiben azt a SIM-kártya támogatja – a telefon csak a megadott telefonszámokra irányuló kimenő hívásokat engedélyezi.
Új bejegyzés	Új név felvétele a telefonkönyvbe.
Csoport	Hívócsoportokba rendezheti a telefonkönyvben található neveket.
Gyorshívás	Gyorshívó számot rendelhet a leggyakrabban hívott telefonszámokhoz.

Menü	Leírás
Saját névjegykártya	Névjegykártyát készíthet és elküldheti másoknak.
Saját szám	Saját telefonszámait ellenőrizheti, illetve neveket rendelhet minden egyes számhoz.
Számkezelő	A telefonkönyvben található adatokat kezelheti, illetve megváltoztathatja a telefonkönyv alapértelmezett beállításait.
Szolgáltatáshívó szám	Megtekintheti a szolgáltató által megadott szolgáltatáshívó számokat (SDN), amennyiben a SIM kártya ezt támogatja.

Zenék

Hozzáférhet és hallgathatja a különböző tulajdonságok alapján rendezett zenefájlokat. Saját lejátszási listát is készíthet.

Böngésző

Menü	Leírás
Honlap	Csatlakozás a hálózathoz, és a szolgáltató honlapjának betöltése.
Könyvjelzők	URL-címek mentése a weboldalak gyors eléréséhez.
Cím megadása	Írja be az URL-címet és nyissa meg a hozzá tartozó weboldalt.
Gyorsítótár ürítése	A gyorsítótár, a legutóbb meglátogatott weboldalakat tároló ideiglenes memóriahely törlése.
Profilbeállítások	A böngésző kapcsolati profiljainak beállítása.
Aktuális profil	Válassza ki a vezeték nélküli hálózat eléréséhez használandó kapcsolatprofilt.

Üzenetek

Menü	Leírás
Üzenet létrehozása	Szöveges és multimédia üzenetek, valamint e-mailek létrehozása és küldése.

Menü	Leírás
Saját üzenetek	A fogadott, elküldött vagy sikertelenül továbbított üzenetekhez férhet hozzá.
Sablonok	Sablonok készítése üzenetekhez, illetve ezen sablonok felhasználása.
Összes törlése	Az összes üzenetmappában lévő összes üzenet törlése egy lépésben.
Beállítások	Az üzenetküldő szolgáltatások használatára vonatkozó különböző beállítások megadása.

Menü	Leírás
Segélykérő üzenetek	A segélykérő üzenet küldésére és fogadására vonatkozó beállításokat adhatja meg. A [▲/▼] gomb négyszeri megnyomásával akkor is tud segélykérő üzenetet küldeni, ha a telefon és a külső gombok is le vannak zárva.
Hírszolgálati üzenetek	Megadhatja a hírszolgálati üzenetek fogadására vonatkozó beállításokat.
Memóriaállapot	A használt memóriára vonatkozó adatokat ellenőrizheti.

Saját fájlok

Menü	Leírás
Képek, Videók, Zenék, Hangok, Egyéb fájlok	A telefon memóriájában tárolt média- és egyéb fájlok elérése.
Memóriakártya	A memóriakártyán tárolt fájlok elérése. Ez a menü csak akkor használható, ha memóriakártyát helyez a telefonba.
Memóriaállapot	A használt memóriára vonatkozó adatokat ellenőrizheti.

Szervező

Menü	Leírás
Naptár	A tervezett programok nyilvántartása.
Jegyzetek	Emlékeztető készítése a fontos dolgokról, és azok kezelése.
Világóra	Beállíthatja saját időzónáját, és ellenőrizheti a pontos időt a világ többi részén.
Számológép	Különböző aritmetikai műveletek végrehajtása.
Mértékegység átváltó	Mértékegységek (például hossz és hőmérséklet) átváltása.

Menü	Leírás
Időzítő	Beállíthat egy időtartamot, amelyet a telefon visszaszámlál.
Stopperóra	Az eltelt idő mérése.

Fényképező

Menü	Leírás
Fényképezés	Fényképezés különböző módokban.
Videófelvétel	Videofelvételt készíthet a fényképezőgép képernyőjén látható képről.
A Saját fotók megnyitása	Az elkészített fényképek megnyitása.
A Saját videofelvételek megnyitása	Az elkészített videók megnyitása.

FM rádió

Zene vagy hírek hallgatása a beépített FM rádión.

Alkalmazások

Menü	Leírás
Hangrögzítő	Hangos emlékeztetők és más hangfelvételek készítése.
Képszerkesztő	Különböző eszközökkel szerkesztheti a fényképeket.

Menü	Leírás
Bluetooth	A telefon csatlakoztatása vezeték nélkül más Bluetooth-eszközökhöz.
JAVA alkalmazások	A Java alapú játékokhoz és alkalmazásokhoz férhet hozzá.
SIM alkalmazások eszköztár	A szolgáltatója által nyújtott számos egyéb szolgáltatást is használhat. A SIM kártyától függően ez a menüpont más néven lehet elérhető.

Ébresztőóra

Reggeli ébresztőt, illetve egy eseményre való figyelmeztetést állíthat be a megadott időpontra.

Beállítások

Menü	Leírás
Idő és dátum	A telefon kijelzőjén látható dátum és idő módosítása.
Telefonbeállítások → Nyelv	Kiválaszthatja a kijelzőszövegek nyelvét.
Telefonbeállítások → Üdvözlő üzenet	A telefon bekapcsolásakor rövid ideig megjelenő üdvözlő üzenet szövegének megadása.
Telefonbeállítások → Fedél beállítások	Itt azt állíthatja be, hogyan reagáljon a telefon, ha bejövő hívás esetén kinyitja, illetve ha valamely funkció használata közben becsukja.

Menü	Leírás
Telefonbeállítások → Gyorsbillentyűk	A mozgatógombokat gyorsbillentyűként beállítva bizonyos menüket készenléti állapotban közvetlenül is elérhet. A [Fel] gomb beállítása nem változtatható: a Saját menü gyorsbillentyűjeként működik.
Telefonbeállítások → Saját menü	A kedvenc menüelemeiből összeállíthatja saját menüjét, amelyet készenléti állapotban a [Fel] gomb megnyomásával könnyedén elérhet.
Telefonbeállítások → Speciális gyorsbillentyűk	Aktiválhatja a speciális gyorsbillentyűket, melyek segítségével bizonyos alkalmazásokat a tárcsázó képernyőről érhet el.

Menü	Leírás
Telefonbeállítások → Hangerőgomb	Beállíthatja, hogyan reagáljon a telefon, ha hívás beérkezésekor hossza lenyomja a [▲/▼] gombot.
Telefonbeállítások → USB beállítások	Itt állíthatja be, hogy a telefon milyen USB-üzemmódot használjon, ha USB porton át csatlakozik egy másik eszközhöz.
Telefonbeállítások → Extra beállítások	A telefon további beállításait módosíthatja.
Telefonbeállítások → Offline mód	A telefont átkapcsolhatja offline üzemmódba, amelyben a telefon hálózati kapcsolatot igénylő funkciói kikapcsolnak.

Menü	Leírás
Kijelzés beállítások → Háttérkép	Itt módosíthatja a készenléti állapotban látható háttérképet.
Kijelzés beállítások → Főmenü stílusa	Megadhatja a főmenü megjelenítési stílusát.
Kijelzés beállítások → Szöveg megjelenítése	Itt módosíthatja a készenléti állapotban megjelenő szöveg beállításait.
Kijelzés beállítások → Menüszín	A Menü üzemmód színsémáját választhatja ki.
Kijelzés beállítások → Fényerő	Beállíthatja a kijelző fényerejét a különböző fényviszonyokhoz.
Kijelzés beállítások → Tárcsázó-képernyő	Testreszabhatja, hogy mi jelenjen meg a kijelzőn tárcsázáskor.

Menü	Leírás
Kijelzés beállítások → Naptár	Készenléti állapotban megjelenítheti az aktuális hónap naptárát.
Kijelzés beállítások → Hívóazonosító mutatása	Beállíthatja, hogy a telefon nem fogadott hívások, illetve bejövő üzenetek esetén jelezze, vagy letiltsa a hívószám megjelenítését.
Hangbeállítások → Bejövő hívás	A bejövő hívások hangbeállításait módosíthatja.
Hangbeállítások → Billentyűzet hangja	A gombok megnyomásakor megszólaló hang kiválasztása.
Hangbeállítások → Üzenet hangja	Az üzenettípusnak megfelelő, egyéni beállításokat adhat meg a bejövő üzenetekhez.

Menü	Leírás
Hangbeállítások → Be- és kikapcsolási hang	Beállíthatja, hogy a telefon be- illetve kikapcsoláskor hangot adjon.
Hangbeállítások → Halk üzemmód	Beállíthatja a telefon bizonyos eseményekre vonatkozó hangjelzéseit Halk üzemmódban.
Hangbeállítások → Extra hangok	A telefon egyéb hangjelzéseinek testreszabása.
Világítás beállításai → Háttérvilágítás ideje	Megadhatja, hogy használaton kívül a háttérvilágítás vagy a kijelző mennyi ideig maradjon bekapcsolva.

Menü	Leírás
Világítás beállításai → Billentyűzet világítás	Itt azt állíthatja be, hogy a telefon billentyűi mikor világítsanak.
Hálózati szolgáltatások → Hívásátirányítás	Ezzel a szolgáltatással a bejövő hívások átirányíthatók egy megadott telefonszámra.
Hálózati szolgáltatások → Híváskorlátozás	Itt állíthatja be, hogy a telefon korlátozza a hívásokat.
Hálózati szolgáltatások → Hívásvárakoztatás	Itt állíthatja be, hogy a telefon jelezze, ha telefonálás közben egy másik hívás érkezik be a készülékre.

Menü	Leírás
Hálózati szolgáltatások → Hálózatválasztás	Beállíthatja, hogy a saját hálózatán kívül barangoláskor melyik hálózatot szeretné használni, illetve, hogy ilyen esetben a készülék automatikusan válasszon hálózatot.
Hálózati szolgáltatások → Hívóazonosító	Itt állíthatja be, hogy a hívott fél telefonján ne jelenjen meg a telefonszáma.
Hálózati szolgáltatások → Hangposta	A hangposta hívószámát tárolhatja, és a hangüzeneteit érheti el.
Hálózati szolgáltatások → Sávválasztás	Váltás a megfelelő frekvenciasávra külföldön.

Menü	Leírás
Biztonsági beállítások → PIN-ellenőrzés	PIN-kód aktiválása a SIM-kártya jogosulatlan használat elleni védelmére.
Biztonsági beállítások → PIN-módosítás	A PIN-kód módosítása.
Biztonsági beállítások → Telefonzár	A telefon jelszavának aktiválása a készülék jogosulatlan használat elleni védelme érdekében.
Biztonsági beállítások → Jelszómódosítás	A telefon jelszavának módosítása.

Menü	Leírás
Biztonsági beállítások → Védett üzemmód	A hívásnaplók, a névjegyzék, az üzenetek és a fájlok elérésének letiltása.
Biztonsági beállítások → Kártyazár	Ha itt megadja a kártyazár jelszavát, a telefon csak a jelszó beállításakor behelyezett SIM-kártyával fog működni.
Biztonsági beállítások → Fixlista mód	Beállíthatja, hogy a telefon a hívásokat a telefonszámok egy kisebb csoportjára korlátozza, ha a SIM-kártya támogatja.
Biztonsági beállítások → PIN2-módosítás	Az aktuális PIN2-kód megváltoztatása, ha SIM-kártya támogatja.

Menü	Leírás
Biztonsági beállítások → Mobilkövető	Beállíthatja, hogy a telefon egy előre megadott nyomkövető üzenetet küldjön családtagjainak vagy barátainak, ha valaki másik SIM-kártyával próbálja meg használni. A szolgáltató által támogatott egyes funkciók miatt nem biztos, hogy ez a szolgáltatás elérhető.
Memória beállítások	Módosíthatja a memóriával kapcsolatos beállításokat, valamint ellenőrizheti a használatban levő memória adatait.

Menü	Leírás
Gyári beállítások visszaállítása	A módosított beállítások visszaállítása.
Kulcskezelés	A digitális jogkezelő (DRM) rendszerrel zárolt médiafájlok aktiválásához beszerzett licenckulcsok kezelése.

Egészségvédelmi és biztonsági tudnivalók

SAR megfelelőségi információ

Ez a telefon megfelel az Európai Unió (EU) rádióhullám kibocsátására vonatkozó előírásainak.

A mobiltelefon egy rádiófrekvenciás adóvevő készülék. A készüléket úgy tervezték és kivitelezték, hogy a rádiófrekvenciás (RF) energia kibocsátása ne haladja meg az Európai Tanács által megszabott határértéket. Ezek az átfogó irányelvekben megállapított határértékek az embert érhető megengedett rádiófrekvenciás energiaszintet határozzák meg. Az irányelveket független tudományos szervezetek állapították meg a rendelkezésre álló szakirodalom és a tudományos tanulmányok kiértékelésével. A határértékek széles biztonsági sávval rendelkeznek, amelynek célja, hogy kortól és egészségi állapottól függetlenül alkalmazhatók legyenek.

A mobiltelefonok kibocsátási szabványának felállításához a specifikus elnyelési rátaként (SAR) ismert mértékegységet alkalmazzák. Az Európai Tanács által javasolt SAR határérték 2.0 W/kg.[1]

Ennek a modellnek a legmagasabb SAR értéke 0.393 W/kg.

A SAR teszteket úgy végzik, hogy a telefonkészülék normál üzemi környezetben van, és a legmagasabb energiaszinten sugároz minden tesztelt frekvenciasávon. Habár a SAR szintet a legmagasabb tanúsított energiaszinten határozzák meg, a telefonkészülék tényleges SAR szintje jóval a maximális érték alatt lehet. Ez annak a következménye, hogy a telefont többféle energiaszinten történő üzemeltetésre tervezték úgy, hogy a készülék csak a hálózat eléréséhez szükséges energiamennyiséget használja. Általában minél közelebb tartózkodik a felhasználó az átjátszóállomáshoz, annál alacsonyabb a készülék energia kibocsátása.

1. A közhasználatú mobiltelefonok SAR határértékének tíz gramm emberi szövetre számított átlaga 2.0 W/kg. Ennek a határértéknek a megállapításánál kellő ráhagyást alkalmaztak a biztonság érdekében, valamint figyelembe vették az értékek esetleges szórását. A SAR értékek az egyes országokban érvényes bejelentési követelményektől, valamint a hálózatban alkalmazott sávszélességtől függően eltérhetnek.

Mielőtt egy új típus a kereskedelmi forgalomba kerül, a készüléken fel kell tüntetni a megfelelőségét az európai uniós R&TTE irányelvnek. Ez az irányelv alapvető követelményként tartalmazza a felhasználó és környezete egészségét és biztonságát védő rendeleteket.

Óvintézkedések az akkumulátorok használatakor

- Soha ne használjunk sérült akkumulátortöltőt vagy akkumulátort.
- Az akkumulátort csak a rendeltetési céljára használjuk.
- Amennyiben a telefont átjátszóállomás közelében használjuk, a készülék kevesebb energiát fogyaszt; a beszélgetési és a készenléti időt jelentős mértékben befolyásolja a mobilhálózat térerőssége és a hálózat üzemeltetője által beállított paraméterek.
- Az akkumulátor töltési ideje függ az akkumulátor töltöttségi szintjétől, valamint az akkumulátor és a töltő típusától. Az akkumulátor több százszor tölthető fel és meríthető le, de idővel fokozatosan elhasználódik. Amikor az üzemidő (beszélgetési és a készenléti idő) észrevehetően rövidebb a szokásosnál, ideje új akkumulátort vásárolni.

- A nem használt, teljesen feltöltött akkumulátor idővel magától lemerül.
- Csak hivatalos Samsung akkumulátorokat használjunk, és az akkumulátorokat kizárólag hivatalos Samsung akkumulátortöltővel töltsük. Ha a töltőt nem használjuk, húzzuk ki a fali csatlakozóból. Az akkumulátort ne hagyjuk egy hétnél hosszabb ideig az akkumulátortöltőre csatlakoztatva, mert a túltöltés lerövidítheti az akkumulátor élettartamát.
- A szélsőséges hőmérsékleti viszonyok kedvezőtlenül befolyásolják az akkumulátor töltéskapacitását: töltés előtt szükség lehet az akkumulátor felmelegítésére vagy lehűtésére.
- Az akkumulátort ne hagyjuk túl meleg vagy hideg helyen például gépkocsiban télen vagy nyáron, mert ezzel csökkentjük az akkumulátor teljesítményét és élettartamát. Az akkumulátort igyekezzünk szobahőmérsékleten tartani. Előfordulhat, hogy a túl meleg vagy hideg akkumulátorral rendelkező telefon ideiglenesen működésképtelenné válik, annak ellenére, hogy az akkumulátort teljesen fel van töltve. A Li-ion akkumulátorok működését különösen a 0° C (32° F) alatti hőmérséklet befolyásolja kedvezőtlenül.
- Ne zárjuk rövidre az akkumulátort. Véletlen rövidzárlat következhet be, ha egy fémtárgy (pénzérme, gémkapocs vagy toll) közvetlen kapcsolatot hoz létre az akkumulátor + és – kivezetése között (az akkumulátoron lévő fénycsíkok), például akkor, ha az akkumulátort a zsebünkben vagy a táskánkban hordjuk. A rövidzárlat az akkumulátort és a rövidzárlatot okozó tárgyat egyaránt károsítja.
- A használt akkumulátoroktól a helyi előírásoknak megfelelően szabaduljunk meg. Minden esetben gondoskodjunk az akkumulátor újrahasznosíthatóságáról. Az akkumulátort ne dobjuk tűzbe.

Közlekedésbiztonság

A mobiltelefon lehetővé teszi, hogy szinte bárhol és bármikor kommunikáljunk. A mobiltelefon használatából adódó előnyök ugyanakkor mindenki számára felelősséggel járnak.

Autóvezetés közben az elsődleges feladat minden esetben a gépjármű irányítása. Vezetés közben is gondoskodjunk arról, hogy betartjuk az adott terület vagy ország rendszabályait.

Üzemi környezet

Tartsuk be a tartózkodási helyünkön érvényben lévő különleges előírásokat, és minden esetben kapcsoljuk ki a mobiltelefont, ha annak használata tilos, vagy ha az interferenciát vagy egyéb módon veszélyt okoz.

Mielőtt a telefont vagy tartozékát egy másik készülékre csatlakoztatjuk, a részletes biztonsági tudnivalók megismerése érdekében olvassuk el a készülék használati útmutatóját. A telefont ne csatlakoztassuk nem kompatibilis készülékekre.

Más hordozható rádióadó készülékekhez hasonlóan, a mobiltelefon megfelelő működése, illetve használójának személyes biztonsága érdekében, javasolt a készüléket normál helyzetben használni (a fülhöz tartva úgy, hogy az antenna a váll felett hátrafelé mutat).

Elektronikus berendezések

A legtöbb modern elektronikus berendezés árnyékolva van a rádiófrekvenciás (RF) jelekkel szemben. Előfordulhat azonban, hogy egyes elektronikus berendezések nincsenek leárnyékolva a mobiltelefon által kibocsátott rádiófrekvenciás (RF) jelekkel szemben. Az erre vonatkozó információkért forduljunk a berendezés gyártójához.

Szívritmus-szabályzók

Az esetleges interferencia elkerülése érdekében a szívritmus-szabályzó készülékek gyártói azt javasolják, hogy használat közben a mobiltelefon és a szívritmus-szabályzó között legalább 15 cm távolság legyen. Ez az ajánlás összhangban van a Wireless Technology Research (Mobiltechnológiai Kutatások) intézet által elvégzett kutatások eredményeivel és javaslataival. A telefont azonnal ki kell kapcsolni, ha az interferenciának bármilyen jele mutatkozik.

Hallókészülékek

Bizonyos digitális rádiótelefonok interferenciát okozhatnak egyes hallókészülékekkel. Ilyen esetben a megoldás érdekében forduljunk a hallókészülék gyártójához.

Egyéb egészségügyi berendezések

Ha bármilyen más egészségügyi berendezést használunk, forduljunk a berendezés gyártójához annak érdekében, hogy megtudjuk, a berendezés megfelelően árnyékolt-e a rádiófrekvenciás sugárzással szemben.

Az ilyen jellegű tanácsadásban az orvosunk segítségét is kérhetjük.

A telefont mindig kapcsoljuk ki egészségügyi létesítményekben, ha ott erre utasítást kapunk vagy látunk.

Gépjárművek

A rádiófrekvenciás jelek a gépjárműbe szakszerűtlenül beszerelt vagy nem megfelelően árnyékolt elektronikus berendezéseinek működését hátrányosan befolyásolhatják. A járműre vonatkozó ilyen jellegű információkért forduljunk a gyártóhoz vagy márkakereskedőhöz.

Forduljunk továbbá a járműbe beszerelt berendezés gyártójához.

Tiltó jelzések

A telefonkészüléket kapcsoljuk ki minden olyan helyen, ahol erre felszólító jelzést látunk.

Robbanásveszélyes környezet

A telefont kapcsoljuk ki a robbanásveszélyes területeken, és tartsunk be minden erre vonatkozó jelzést és utasítást. Az ilyen környezetben akár egy szikra is okozhat robbanást vagy tüzet, ami súlyos sérüléseket, vagy halált okozhat.

A telefonkészülékeket üzemanyagtöltő állomásokon (benzinkutaknál) is tanácsos kikapcsolni. Minden esetben figyelembe kell venni azokat az előírásokat, amelyek a rádióadók használatát üzemanyagok tárolására és elosztására szolgáló területeken, vegyi üzemekben, illetve robbantásos műveletek helyszínén korlátozzák.

A robbanásveszélyre gyakran, bár nem mindig közérthető jelzések figyelmeztetnek. Robbanásveszély áll fenn például a hajók fedélzet alatti helységeiben, vegyi anyagok szállítására és tárolására szolgáló területeken, cseppfolyós (általában propán- vagy bután-) gázzal üzemelő járművekben, olyan helyeken, ahol a levegőben vegyi anyagok vagy finom részecskék (gabona származék, por vagy fémpor) lehetnek, valamint minden olyan helyen, ahol a járművek motorját le kell állítani.

Segélykérő hívások

Más mobiltelefonokhoz hasonlóan ez a készülék is olyan rádiójeleket, mobil- és vezetékes hálózatokat, valamint a felhasználó által beállított funkciókat használ, amelyek nem garantálják minden esetben a kapcsolat létrejöttét. Ezért a fontos hívások esetében (például orvos hívásához) ne hagyatkozzunk kizárólag a mobiltelefon használatára.

Ne feledjük, hogy a hívások kezdeményezéséhez és fogadásához a telefont be kell kapcsolni, és a telefonnak a megfelelő térerősséget biztosító szolgáltatás területén kell lennie. Egyes mobilhálózatokon nem lehet segélykérő hívást kezdeményezni, valamint akkor, ha bizonyos hálózati szolgáltatások és/vagy telefonfunkciók használatban vannak. Ezt ellenőrizzük a helyi szolgáltatóknál.

Segélykérő hívást az alábbiak szerint kezdeményezhetünk:

1. Ha nem lenne bekapcsolva, kapcsoljuk be a telefont.
2. Írjuk be a tartózkodási helyünknek megfelelő segélykérő számot. A segélyhívószámok területenként eltérőek lehetnek.
3. Nyomjuk meg a [ ] gombot.

Bizonyos funkciók (például a híváskorlátozás) megakadályozhatják a segélykérő hívások kezdeményezését, azért azokat előbb ki kell kapcsolni. Bővebb információkért olvassuk el ezt a használati útmutatót, vagy forduljunk a mobilszolgáltatóhoz.

Egyéb fontos biztonsági tudnivalók

- A gépjárműben használandó telefon és kihangosító készlet beszerelését vagy szervizelését kizárólag szakember végezheti. A hibás beszerelés vagy szerviz veszélyes lehet, és a készülékre vonatkozó jótállás megszűnését eredményezi.
- Rendszeresen ellenőrizzük, hogy a járműben használt mobiltelefon megfelelően van-e rögzítve, és hibátlanul működik.
- Ne tároljunk, és ne szállítsunk a telefonnal, vagy annak alkatrészeivel, illetve tartozékaival egy helyen gyúlékony folyadékokat, gázokat vagy robbanásveszélyes anyagokat.
- Légzsákkal felszerelt gépjárművek esetén tartsuk szem előtt, hogy a légzsák nagy erővel fújódik fel. Ne helyezzünk semmilyen tárgyat – így a rögzített vagy hordozható mobiltelefont sem – közvetlenül a légzsák elé, vagy annak tágulási terébe. A szakszerűtlenül beszerelt telefonkészülék vagy tartozékai a légzsák kinyílásakor sérülést okozhatnak.
- Repülőgépen kapcsoljuk ki a telefont. A mobiltelefonok repülőgépen történő használata törvénybe ütköző, és veszélyforrás a repülőgép működésére nézve.
- A fenti utasítások be nem tartása a mobiltelefonos szolgáltatás felfüggesztését, vagy megszüntetését illetve peres eljárás megindítását vonhatja maga után.

Kezelés és karbantartás

A telefon kiváló tervezői munka és kivitelezés eredménye, ezért körültekintő kezelést igényel. Az alábbi javaslatok segítenek abban, hogy betartsuk a garanciális kötelezettségeinek, valamint azt, hogy a telefont sok éven át használhassuk.

- A telefont, alkatrészeit és minden tartozékát kisgyermekek és kisállatok számára elérhetetlen helyen tartsuk. A gyerekek és a kisállatok kárt okozhatnak ezekben, illetve az apró alkatrészek fulladást okozhatnak.
- A telefont tartsuk szárazon. A csapadék, a nedvesség és az ásványi anyagokat tartalmazó folyadékok az elektromos áramkörök korrózióját okozhatják.
- Nedves kézzel ne használjuk a telefont. Ezzel áramütés veszélyének tesszük ki magunkat, valamint károsíthatjuk a telefont.
- A telefont ne használjuk, és ne tároljuk poros, piszkos helyen, mert az alkatrészei károsodhatnak.

- A telefont ne tároljuk túl meleg helyen. A magas hőmérséklet csökkentheti az elektronikus eszközök élettartamát, károsíthatja az akkumulátorokat, illetve a műanyag alkatrészek deformálódását és olvadását okozhatja.
- A telefont ne tároljuk túl hideg helyen. Amikor a telefon felmelegszik a normál hőmérsékletre, a pára lecsapódhat a készülék belsejében, ami károsíthatja az elektromos áramköröket.
- A telefont ne ejtsük le, ne ütögessük és ne rázzuk. A durva kezelés károsíthatja a készülék belső áramköreit.
- A telefon tisztításához ne használjunk erős vegyszereket, oldószereket vagy mosószereket. Egyszerűen töröljük meg egy puha törlőkendővel.
- A telefont ne fessük le. A festék eltömítheti a telefon mozgó alkatrészeit, és megakadályozza a megfelelő működést.
- A telefont ne helyezzük olyan melegítő-fűtő készülékekbe vagy azok közelébe, mint a mikrohullámú sütő, gáz- vagy villanysütő, illetve radiátor. Túlmelegedés esetén a telefon felrobbanhat.
- Ha a telefon vagy az akkumulátor nedves lesz, a telefon belsejében lévő nedvességet jelző címke színt vált. Ebben az esetben a gyártó nem végzi el a javítást a jótállás keretei között még akkor sem, ha a készülékre vonatkozó jótállási időszak még nem járt le.
- Ha a telefon rendelkezik vakuval vagy lámpával, ne használjuk azt emberek és állatok szeméhez közel. A nem megfelelő használat szemsérüléshez vezethet.
- Kizárólag a készülékkel kapott vagy hivatalos csereantennát használjuk. A nem hivatalos antennák vagy módosított tartozékok a készülék károsodását okozhatják, és a rádiófrekvenciás berendezésekre vonatkozó előírások megszegését eredményezhetik.
- Ha a telefonkészülék, az akkumulátor vagy valamelyik tartozék nem működik megfelelően, vigyük el a legközelebbi márkaszervizbe. A szerviz munkatársai segítségünkre lesznek, és ha szükséges, gondoskodnak a javításról.

Műszaki adatok (Minőségtanúsítás)

A 2/1984 (III.10.) BkM-IpM számú együttes rendelet alapján, mint forgalmazó tanúsítjuk, hogy a Samsung gyártmányú SGH-E740 típusú GSM telefon megfelel az alábbi műszaki jellemzőknek:

Frekvenciasáv	GSM900/1800/1900 MHz
Kijelző	176x220 képpont (TFT, 262 ezer színű)
Telefonszám memória (készülékben)	1000 név
SIM feszültség	3V
WAP böngésző	WAP 2.0
GPRS/EDGE	Class 10
Beszédkódolás	HR+FR+EFR
Üzenet szolgáltatások	SMS, EMS, MMS, Email

Hálózati töltő	ATADM10
Hálózati feszültség	100-240 V, 50-60 Hz
Áramfelvétel	0,15 A
Kimenet	5 V DC 0,7 A
Érintésvédelmi osztály	II.
Méretek	97x46x16,8 mm
Tömeg	92 g

MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

(Rádióberendezések és távközlő végberendezések (RTTE) forgalomba hozatala esetén)

Mi, **SAMSUNG ELECTRONICS MAGYAR ZRT.**

(a magyarországi gyártó, képviselő, vagy importáló neve)

1039 BUDAPEST, SZÉPVÖLGYI ÚT 35-37. **Cg.01-10-041285**

(székhelye és a cégbejegyzés száma)

egyedül, saját felelősségünkre kijelentjük, hogy az alábbi termék,

SGH-E740 mobiltelefon (GSM900/1800/1900 MHz)

(termék típusa, modellje, rendeltetése, egyedi berendezésnél a gyártási száma)

Samsung Electronics Co., Ltd. Gumi City, Korea

(termék eredete, a gyártó neve, címe)

amelyre e nyilatkozat vonatkozik, megfelel a rádióberendezésekről és a távközlő végberendezésekről, valamint megfelelőségük elismeréséről szóló 5/2004 (**IV.**31.) **I**HM rendelet 3.§-ában foglalt alapvető követelményeknek, valamint az alábbi távközlési (rádiótávközlési), villamos biztonságtechnikai és elektromágneses összeférhetőségi követelményeket tartalmazó szabványoknak, illetőleg egyéb normatív dokumentumoknak:

EN 301 511 V9.0.2 (2003-03), EN 300 328 v1.6.1 (2004-11)	**(távközlési)**
EN 60950-1 : 2001 +A11:2004	**(biztonsági)**
EN 301 489-01 v1.5.1 (2004-11)	
EN 301 489-07 v1.2.1 (2002-08), EN 301 489-17 v1.2.1 (2002-08)	**(EMC)**
EN 50360:2001, EN 50361:2001	**(SAR)**

(az európai harmonizált, vagy a magyar nemzeti szabványok, illetőleg normatív dokumentumok pontos megjelölése).

Kijelentjük, hogy [az összes lényeges rádiós tesztvizsgálatot elvégeztük, valamint, hogy] a fent megnevezett termék megfelel az 1999/5/EK irányelv összes lényeges előírásának**.**
Az 1999/5/EK irányelv **10.** cikkében említett és [**IV**] melléklétében részletezett megfelelőségértékelési eljárás az alábbi bejelentett szervezet(ek) részvételével zajlott:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK

CE 0168

Azonosító jel: 0168

A termék CE megfelelőségi jelöléssel van ellátva**.**

E nyilatkozatot megalapozó műszaki dokumentáció megőrzési helye, címe:

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK

Budapest, 2007**.** június **4.**

A nyilatkozattétel helye és kelte

D**.**H**.** Lee / Manager

A képviseletre jogosult személy(ek) neve, beosztása

Cégszerű aláírás

* A telepített szoftvertől, a szolgáltatótól vagy az országtól függően előfordulhat, hogy az útmutató egyes részei nem egyeznek a telefon valós tulajdonságaival.
* Az országtól függően a telefon és a tartozékok kinézete eltérhet a kézikönyvben bemutatottól.

SAMSUNG ELECTRONICS

World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Printed in Korea
Code No.:GH68-14760A
Hungarian. 06/2007. Rev. 1.0